

*erleben*

# Heepen

Stadtmagazin für Heepen, Altenhagen, Brake, Milse und Oldentrup

02 | 2022



☎ 0521 / 30 43 88 84

★ **Nachhilfe**  
Schomberg

## „Augenblicke“ von Gundula Heimes

Neue Ausstellung in der Galerie in der Alten Vogtei



## Wir nehmen uns Zeit!

Ihre Urlaubsbuchung mit persönlichem Termin

ReiseEcke Bielefeld  
Salzuflerstr. 1  
33719 Bielefeld



0521 5220050  
info@reb-reisen.de  
www.reb-reisen.de

Gundula Heimes zeigt „Augenblicke“ in der Galerie in der Alten Vogtei

## „Die Motive kommen auf mich zu“

Wenn man Gundula Heimes nach ihrem Impuls für ihre künstlerische Beschäftigung fragt, dann muss sie nicht lange überlegen. Einer der berühmtesten Maler des Barock, der niederländische Künstler Peter Paul Rubens, hat sie mächtig beeindruckt und sie bis heute für die Kunst begeistert. Das ist lange her. Als sie im Alter von 18 Jahren in Wien war und dort in einem Museum die Bilder von Peter Paul Rubens betrachtete, war es um sie geschehen: „Das war wie eine Art Erweckungserlebnis. Die Arbeiten des Malers haben mich ganz besonders fasziniert“, sagt Heimes im Rückblick.

Es sollte jedoch noch einige Jahre dauern, bis sie selbst zu Pinsel und Farben griff und intensiv mit dem Malen begann. Zunächst

stand erst einmal die Berufsausbildung an. Eigentlich wollte Gundula Heimes Modedesign studieren. Daraus wurde nichts und so folgte ein Studium Bekleidungstechnologie. Heute arbeitet Gundula Heimes in der Tourist Information in Bielefeld, wo sie u.a. auch für den Souvenireinkauf zuständig ist. Im Jahr 2000 begann sie neben ihrem Beruf, sich ihrer großen Leidenschaft zu widmen. Sie absolvierte verschiedene Kurse und fand in der in Sennestadt tätigen Künstlerin Jutta Kirchoff eine wichtige Begleiterin. Den Austausch mit ihr schätzt sie bis heute. Sie habe sie in den Jahren unterstützt und ermutigt und durch ihr eigenes Schaffen inspiriert.

Zahlreiche Bilder sind in den mehr als 20



Den aktuellen Moment eingefangen und später auf Leinwand umgesetzt – so entstehen die Arbeiten von Gundula Heimes

## RECHTSANWALT

- Arbeits- und Rentenrecht
- Erb- und Familienrecht
- Strafrecht / Verkehrsrecht
- Ausländer- und Vertriebenenrecht
- Wirtschaftsrecht



**WOLF H. HEINRICH**  
RECHTSANWALT U.  
DIPL.- BETRIEBSWIRT

Breite Str. 32  
33602 Bielefeld

**Tel.: 0521 - 17 96 48**  
**0521 - 68 340**  
**Fax: 0521 - 68 350**

[www.rechtsanwalt-wolf-heinrich.de](http://www.rechtsanwalt-wolf-heinrich.de)

**Laarmann** seit 1885 GmbH  
Die Malermeister

**Wir bringen Farbe  
in Ihr Leben...**

Kreative Wohnideen, farbenfrohe und exklusive Tapeten, individuelle Farbmischungen und vieles mehr. **Damit Sie sich zu Hause rund um wohl fühlen!**



Salzufler Str. 11  
33719 Bielefeld-Heepen  
Telefon 0521 332194  
Telefax 0521 336041

[www.malermeister-laarmann.de](http://www.malermeister-laarmann.de)



Maler- und Lackierarbeiten



Tapeten



Farbmischungen



Teppichböden



Raumgestaltung



Fassaden



Akustikputz



Verbundsysteme

# Liebe Leserinnen und Leser,

Freunde klassischer Orgelmusik dürfen sich auf den 18. Februar freuen, wenn Organistin Antje Wiese und der Heeper Organist Ulrich Maßner die Steinmann-Orgel mit Werken von u.a. Walther, Bach, Buxtehude und Hielscher in der Peter-und-Pauls-Kirche erklingen lassen. Mehr zum musikalischen Highlight lesen Sie in dieser Ausgabe.

Ein weiterer kultureller Höhepunkt findet bereits einige Tage vorher statt. In der Galerie in der Alten Vogtei beginnt eine neue Ausstellung mit Arbeiten der in Oerlinghausen lebenden Künstlerin Gundula Heimes. Unter dem Titel „Augenblicke“ zeigt die passionierte Malerin ihre bei ihren „Streifzügen“ durch die Stadt eingefangenen Momente. Welche Bedeutung die Kunst in ihrem Leben hat und



Bernd Lochmüller, Herausgeber

was sie inspiriert, lesen Sie in der vorliegenden Ausgabe.

Das Mädchenhaus Bielefeld ist auch in 2021 zu Weihnachten großzügig „beschenkt“ worden.

## PFLANZENFARBEN



Pflanzenfarben

FRISEUR Halfter

Hassebrock 8 • (Ladenzentrum mit Sparkasse)  
33719 Bielefeld-Heepen • ☎ 0521-333333 + 330999  
[www.friseurhalfter.de](http://www.friseurhalfter.de)

Wir sind für Sie da: Mo-Fr: 9.00-18.30 Uhr, Sa: 8.00-14.00 Uhr

Hohe Deckkraft  
durch Spezialtechniken

100 % Natur

Individuelle Haarfarbe

Schöne Reflexe und Glanz

Der mit dem Alternivital!

Zahlreiche Heeperinnen und Heeper haben bereits zum fünften Mal in Folge Wünsche wahr werden lassen.

Jahren entstanden, die Gundula Heimes in verschiedenen Anwaltskanzleien und Cafés zeigte. In der Galerie in der Alten Vogtei mit dem Titel „Augenblicke“ präsentiert sie erstmals ihre Arbeiten im Rahmen einer größeren Ausstellung.

Viele ihrer Arbeiten zeigen urbane Motive, die aktuelle Themen widerspiegeln und in denen oftmals Menschen dominieren. „Ich streife durch die Städte und beobachte die Menschen, wie sie sich im Alltag im öffentlichen Raum bewegen“, so die Künstlerin. So ist zum Beispiel ein Bild entstanden, in dem eine Person sich mit ihrem Handy beschäftigt. Intention von Gundula Heimes - eine leichte Kritik auf die Allgegenwart des Mobiltelefons kundzutun. Heimes malt realistisch, wobei Teile des Bildes abstrahiert sind.

In Großstädten wie London oder Amsterdam ist sie gerne mit ihrer Kamera unterwegs – mit Malerblick wie Gundula Heimes verrät. Den aktuellen Moment hält sie auf einem Foto fest, um ihn später frei auf der Leinwand mit Farbe umzusetzen. Dabei sei ihr das Atmosphärische wichtig. „Mir geht es darum, nicht das ganz Alltägliche darzustellen, sondern das Individuelle des Motivs hervorzuheben“, beschreibt die leidenschaftliche Malerin. Die Urbanität in Bildern darzustellen, inspiriert sie, obwohl sie selbst in einer ganz anderen Welt, nahe des Waldes inmitten der Natur lebt.

Auch Portraits bringt sie immer wieder auf die Leinwand, oftmals sind es Menschen aus ihrer Umgebung. Ein absolutes Lieblingsmotiv seien ihre eigenen Neffen.

Mit dem Klimawandel und seinen Auswir-



Mit Malerblick „erfasst“ – Menschen, die sich in Städten bewegen

**Nicht nur zum Schulanfang:**  
Schulbücher und Schreibwaren  
bekommen Sie bei uns jederzeit.

Mit  
Online  
Shop

## BuchhandlungHeepen

Hasselmann & Wunder

Am Teigelhof 2, 33719 Bielefeld, Telefon 05 21. 3 04 40 58  
mail@buchhandlung-heepen.de, www.buchhandlung-heepen.de

*Ihr Gärtner direkt auf dem Heeper Friedhof*

Stephan  Friedhofs-  
Niehaus  Gärtnerei  
GmbH

- Blumen + Kränze
- Grabgestaltung
- Grabpflege

Vogteistr. 25 a • Bielefeld-Heepen  
Telefon 05 21 / 33 25 68 • Fax 05 21 / 33 25 12

# HEINISCH

## Handwerk mit Service

- Fenster und Türenmontage
- Reparaturservice
- Fensterwartung
- Sonderanfertigungen

NEU Unikate - Tische und Platten



**Besuchen Sie unsere Ausstellung!**

Brönninghauser Str. 33b • 33729 Bielefeld 0521-391075  
Mail: info@heinisch-tischlerei.de • www.heinisch-tischlerei.de

kungen auf die Natur setzt sie sich auch auseinander. Das sei ihr ein ganz persönliches Anliegen, ohne jede politische Intention, wie Gundula Heimes erklärt. Und so sind Bilder entstanden, die abgeholzte Bäume zeigen oder Menschen, die sich bei Fridays for Future engagieren.

Gundula Heimes malt mit Öl, wobei sie für die erste Schicht oftmals Acrylfarbe verwendet und erst anschließend Öl verwendet. Die Leuchtkraft der Farbe in ihren Bildern herauszuarbeiten, ist ihr ein wichtiges Anliegen. Dazu hat sie in den vergangenen Jahren eine besondere Schichtentechnik entwickelt.

An Themen dürfte es der Künstlerin auch künftig nicht mangeln. Sie kann auf einen Fundus an Fotos zurückgreifen, sie sind die Quellen, die sie für ihre Bilder nutzt.

„Die Motive kommen gewissermaßen auf mich zu. So sind es zum Beispiel besondere Lichtstimmungen am Abend, die mich ansprechen und die ich dann fotografisch festhalte, um sie später mit Farben umzusetzen. Während dieses Malprozesses entwickelt sich dann im besten Fall etwas, was eine besondere Magie hat.“

Die Malerei ist ein wichtiger Punkt in ihrem Leben, in ihrer Bibliothek stehen unzählige Kunstbücher. Der Besuch von Galerien und Museen prägt bis heute ihr Leben. Und es sind längst nicht nur die Alten Meister, die sie in den Bann ziehen.



*Ein Lieblingsort: Das Atelier von Malerin Gundula Heimes*

Auch die Arbeiten von Henri Matisse, die sie wegen ihrer besonderen Leuchtkraft begeistern, üben eine besondere Faszination auf sie aus. Das Interesse an zeitgenössischer Kunst ist ebenfalls groß: Neben der amerikanischen Künstlerin Elizabeth Peyton, gehören auch der Österreicher Herbert Brandl und Rainer Vettings, der in Berlin arbeitet und in den 80er Jahren als einer der Wilden in der Szene bekannt war zu ihren Lieblingskünstlern. „Ich mag seine lockere Malweise“, so Gundula Heimes. Ihre Bilder seien für sie eine Inspiration: „Ich schaue mir die Bilder an, entwickle jedoch meine eigene Handschrift“, beschreibt die in Oerlinghausen lebende Künstlerin.

Die Ausstellung „Augenblicke“ wird am 2. Februar eröffnet und kann bis zum 18. März in der Galerie in der Alten Vogtei montags bis freitags von 16.30 bis 22 Uhr besucht werden.

**Projektkonferenz Baumheide fordert:**

# Klärschlammverbrennung darf Erfolge der Quartiersentwicklung nicht gefährden

Weil Klärschlämme Schadstoffe enthalten, müssen sie in Zukunft verbrannt werden. Auch die MVA Bielefeld-Herford GmbH (MVA) gehört zu den Bewerbern, die dann die Verbrennung der Schlämme übernehmen würde. Zurzeit läuft dazu der zweite Teil des Genehmigungsverfahrens. In ihrer Sitzung am 30. November 2021 hatte die Projektkonferenz Baumheide ihre Einwendungen gegen das Vorhaben auf den Weg gebracht. Damit will sie sicherstellen, dass beim Ausbau der MVA die Interessen des Stadtteils berücksichtigt werden.

Sollte die Klärschlammverbrennung für OWL künftig in der MVA erfolgen, dann darf das nur in äußerster Rücksichtnahme auf das unmittelbar benachbarte Quartier geschehen, so das Credo der Projektkonferenz. Zwar seien in den Anträgen maßgebliche Forderungen der Projektkonferenz erfüllt. So ist vorgesehen, dass die Anlieferung des Klärschlammes in geschlossenen Behältern und die Entladung in einer „Doppelschleuse“ erfolgen soll. Dadurch seien Geruchsbelästigungen ausgeschlossen. Darüber hinaus soll die Anlieferung des

Klärschlammes nur noch über die Eckendorfer Straße erfolgen. Dies hatte auch die Bezirksvertretung Heepen so beschlossen. Beides gelte es nun, dauerhaft sicherzustellen.

Konfliktpotenzial bergen allerdings nach wie vor die Anlieferungszeiten. Zwar hatte die MVA im Juli 2019 zugesichert, „die Anlieferung der Klärschlämme wird in der Regel, wie der sonstige Abfall auch, nur werktags von 6 Uhr bis 16.30 Uhr erfolgen“. Der jetzt vorliegende Antrag der MVA sieht jedoch vor, dass die „Anlieferung der Klärschlämme und die Abholung der zugehörigen Reststoffe werktags in der Tageszeit von 6 bis 22 Uhr erfolgen“ kann. Das ist aus Sicht der Projektkonferenz nicht hinzunehmen. Auch dann nicht, wenn „zwei Drittel der gesamten Anzahl an Fahrbewegungen (Anlieferverkehr) in der Zeit von 6 bis 12 Uhr durchgeführt werden“, wie es im Antrag weiter heißt.

Die Projektkonferenz verweist darauf, dass die MVA in unmittelbarer Nachbarschaft zum Quartier Baumheide liegt. Um die Wohn- und Lebensqualität im Quartier zu erhalten, sind entsprechende Maßnahmen

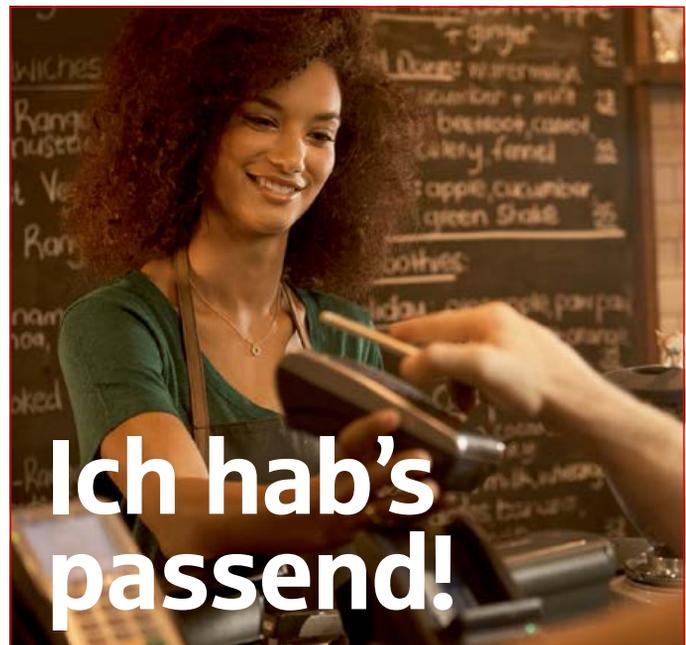


**Christoph Drefelder**  
Raumausstatter  
Meisterbetrieb

Gardinen, Gardinenwäsche,  
Polstermöbel-Neubezüge, Teppichböden,  
Design-Teppiche, Wandbekleidungen,  
Sonnenschutz, Insektenschutz

Amtmann-Bullrich-Straße 8  
33719 Bielefeld-Heepen  
www.drefelder.de · info@drefelder.de

Telefon 05 21 / 20 10 14  
Telefax 05 21 / 20 1 86 56  
Mobil 01 60 / 337 30 02



## Ich hab's passend!

### **Mobiles Bezahlen.**

Mit Smartphone oder Smartwatch. Einfach, sicher, kontaktlos. In wenigen Sekunden – ohne Bargeld, ohne Karte. Jetzt ausprobieren.

**Weil's um mehr als Geld geht.**



zur Vermeidung von Lärm- und Geruchsbelästigungen unumgänglich. Darüber hinaus erinnert sie daran, dass zur Beseitigung städtebaulicher Defi-

zite im Rahmen des Integrierten Stadtentwicklungskonzeptes INSEK Investitionen von insgesamt 27 Mio. Euro geplant seien. Diese dürfen nicht durch die Planungen der MVA ins Leere laufen.

Sollte die Klärschlammverbrennung künftig tatsächlich in der MVA erfolgen, dann dürfe das nur mit äußerster Rücksicht auf das Quartier geschehen. Anlieferungszeiten noch in den Abendstunden stehen dem deutlich entgegen und sind mit Blick auf die angrenzende Wohnbebauung abzulehnen.

Die Projektkonferenz fordert deshalb sowohl die MVA als auch die Klärschlammverwertung OWL GmbH auf, die Anlieferung auf die ursprünglich zugesagten Zeiten zu begrenzen und dies in den Verträgen dauerhaft festzuschreiben. Darüber hinaus fordert sie den Rat der Stadt Bielefeld auf, die entsprechenden Beschlüsse zum Schutz des Stadtteils Baumheide zu fassen.

## Kunden von Marktkauf und Restaurant Oberwittler erfüllen Wünsche

# Geschenke und Gutscheine für das Mädchenhaus

Es ist mittlerweile schon eine schöne Tradition: Alle Jahre wieder in der Vorweihnachtszeit macht der Marktkauf Oldentrup gemeinsam mit seinen Kunden Weihnachtswünsche wahr. Das ist vor allem dem unermüdlichen Einsatz von Ulrike Stüllenberg zu verdanken, die jetzt zum fünften Mal für die Bewohnerinnen des Mädchenhauses Bielefeld die Weihnachtswunsch-Aktion durchgeführt hat. Und obwohl die engagierte Heeperin, die viele Jahre als Servicemitarbeiterin im Marktkauf tätig war, mittlerweile im Ruhestand ist, ließ sie es sich nehmen, zusammen mit einer Kollegin erneut aktiv zu werden. Und so wurde auch in 2021 wieder ein großer Tannenbaum mit von Mädchen gebastelten Ster-

nen, auf denen sie ihre Weihnachtswünsche notiert hatten, geschmückt. Die Kunden des Marktkaufs verwandelten diese Sterne dann in Geschenke und erfüllten so den Weihnachtswunsch der Mädchen. „Meist standen da viele, oftmals ganz praktische Dinge auf der Wunschliste“, sagt Ulrike Stüllenberg, die auch bei Wünschen, die sich nur schwer erfüllen lassen nicht resigniert. „Es gibt immer mal wieder ein, zwei Wunschsterne, die am Baum hängen bleiben. Der Trainingsanzug in Pink in Größe 176 war dieses Mal so ein Wunsch. Wir fühlten uns in der Verantwortung, haben im Kollegenteam gesammelt und dann eine schwarze Hose mit rosa Oberteil gekauft“, erzählt Ulrike Stüllenberg.



**Holz u. Kunststoff-Fenster  
Fensterwartung  
Sicherheitsbeschläge  
Isolierglasaustausch  
Möbel  
Innenausbau  
Reparaturarbeiten**

Vinner Straße 167  
33729 Bielefeld  
Fon 05 21/ 39 06 100  
Fax 05 21/ 39 06 200  
Mobil 0171/ 2 03 20 68

Ihre Wünsche sind unsere Aufgabe  
[www.tischlerei-holthoefer.de](http://www.tischlerei-holthoefer.de)

## WELLNESS FÜR IHRE FÜSSE



### mit Fußbad, Peeling + Massage

- Med. Fußpflege
- Maniküre

Med. Fußpflege  
Christine Becker

fon (05 21) 333 333  
mobil (0152) 02 877 964  
Hasebrock 8 (Heepen)  
Kanzelstr. 19 (Altenhagen)

## Und alles läuft bestens...

- **Zukunftweisende Haustechnik**
- **Schöne Bäder aus einer Hand**
- **Solaranlagen**
- **Komplett-Service und mehr...**



**H. Knapmeier**  
SANITAR · HEIZUNG

Zirkelstraße 29 a · 33729 Bielefeld · 0521-391379 · E-Mail: [info@knapmeier.de](mailto:info@knapmeier.de) · [www.knapmeier.de](http://www.knapmeier.de)



*Wünsche wurden wahr: Die Kunden des Marktkauf Oldentrup haben zu Weihnachten wieder zahlreiche Geschenke für das Mädchenhaus Bielefeld gespendet*

Für die engagierte Frau ist dieses Projekt mittlerweile eine Herzensangelegenheit geworden, sodass sie auch in diesem Jahr weitermacht und die Wünsche der Mädchen zu Weihnachten wieder erfüllen möchte. Über die enorme Spendenbereitschaft der Kunden ist sie hocherfreut: „Das Engagement unserer Kunden ist enorm. Dafür möchte ich mich noch einmal bedanken“, so Stüllenberg, die zusammen mit einer Kollegin etwa sieben Stunden lang die Pakete liebevoll verpackt und zusätzlich noch eine Kleinigkeit, wie zum Beispiel Süßigkeiten dazu gelegt hat. Die Zeit spiele weniger eine Rolle, vielmehr überwiege die Freude, anderen ein Geschenk zu machen und sie zu überraschen.

Dank der großen Anzahl von Spenden konnte sie auch den Mädchen, die keinen Stern gebastelt hatten, eine Freude machen.

Und da dieses Mal mehr Geschenke als Wunschsterne zur Verfügung standen, bekamen die sieben Gruppen des Mädchenhauses auch noch etwas für die Gemeinschaft, wie Getränke



*Erstmals engagierte sich auch das Restaurant Oberwittler um Inhaber Wolfgang Kuhn für das Mädchenhaus. Zahlreiche Gäste kauften in der Vorweihnachtszeit Gutscheine, um den Mädchen ihre Einkaufswünsche zu erfüllen*

oder Süßigkeiten und eine Geldspende, die für ein Eis essen verwendet werden soll.

Das positive Engagement kommt an und hat mittlerweile weitere Menschen motiviert,

selbst aktiv zu werden. Das Restaurant Oberwittler, in dem Ulrike Stüllenberg als Kellnerin tätig ist, war von der Aktion des Marktkaufs in der Vergangenheit so begeistert, sodass



**ADAM**  
IMMOBILIEN IVD  
www.adam.immobilien  
Tel: 0521 - 9 28 28 0

**KOMPETENZ AUF DEM IMMOBILIENMARKT.  
SEIT ÜBER 50 JAHREN.**



**Gartenbau Welge**  
 Gartengestaltung – Pflasterarbeiten – Zaunbau  
 Ludwig-Steil-Straße 7 • 33719 Bielefeld  
 Tel. 33 12 60 • Fax 33 45 18

**Radio DEPPE + Wilhelmy**

**Angebot des Monats nicht verpassen!**

Ihre vertrauten Spezialisten für TV-, HiFi-, Radio-, SAT- Anlagen  
 • Tel. 0521 20 11 93  
 • Detmolder Str. 562, 33699 Bielefeld • www.radiodeppe.de

\*Auf ausgewählte Artikel, nur solange der Vorrat reicht, Aktion befristet




Hat Dein Auto auch mal Beulen, brauchst Du nicht gleich zu heulen. In Bielefeld-Milse auf dem Hönerfeld, lackiert man noch für kleines Geld.

**Beckmann Autolackiererei**  
 die freundliche Lackiererei in Ihrer Nähe  
 Tel. 0521/761130



**FUSSBODEN FRÖHLICH®**

Ihr Spezialist für die Bereiche des Bodens seit 1961  
 Überlassen Sie nichts dem Zufall, wenn es um Qualität und Leistung geht

- ▶ Parkett ▶ Designbeläge
- ▶ elastische Bodenbeläge
- ▶ Teppichboden

Fachbetrieb für Lieferung und Verlegung – Beratung mit Sachverstand  
 Mittelbreite 4 • 33719 Bielefeld • Tel. 0521-207561 • Fax 0521-207563  
 (neue Ausstellung direkt neben dem Porsche-Zentrum-Bielefeld)



es sich jetzt selbst engagierte. Ulrike Stüllenberg fragte im Mädchenhaus nach, das sich über weitere Unterstützung sehr freute. Anders als bei der Marktkauf-Aktion, haben die Mädchen hier auf von ihnen gebastelten Kugeln notiert, wo sie gerne einkaufen möchten. Die Kugeln wurden am Weihnachtsbaum aufgehängt. Die Gäste des Restaurants kauften anschließend einen Gutschein aus dem Wunsch-Geschäft und brachten ihn ins Restaurant. „Die meisten Gäste haben nicht nur einen Gutschein gekauft, sondern zusätzlich noch Süßig-

keiten und Weihnachtsdeko dazu gelegt. Von einem Zahnarzt haben wir sogar fünf Gutscheine bekommen, der hatte auf der Weihnachtsfeier für die gute Sache erworben. Ein großes Dankeschön an die Heeperinnen und Heeper“, freut sich Ulrike Stüllenberg. Prall gefüllt war zudem das in der Vorweihnachtszeit aufgestellte Sparschwein, das die Gäste fleißig gefüttert hatten, so dass gut 900 Euro zusammenkamen. Restaurant-Inhaber Wolfgang Kuhn rundete die Summe auf 1.000 Euro auf – viel Geld um weitere kleine Träume zu erfüllen.

**Aus der Bezirksvertretung**

# E-Ladesäulen und Fahrradabstellanlagen

Die Zahl der E-Ladesäulen im Stadtbezirk Heepen soll in diesem Jahr weiter ausgebaut werden. Die Fahrradabstellanlagen an den Grundschulen Am Homersen, Altenhagen und Heeperholz kommen erst im

nächsten Jahr. Das waren zwei Ergebnisse der letzten Sitzung der Bezirksvertretung im vergangenen Jahr.

Wie viele E-Ladesäulen gibt es zurzeit im Stadtgebiet Heepen? Auf die Anfrage der SPD-Fraktion teilte das Amt für Verkehr mit, dass die Stadtwerke Bielefeld aktuell an acht Standorten im Bezirk Ladesäulen betreiben. Insgesamt sind in Heepen 17 Normalladepunkte und ein Schnellladepunkt vorhanden: Salzufler Str. 34 (eine Normalladesäule), Herforder Straße 534 (eine Normalladesäule), Werningshof 37 (eine Schnelladesäule mit zusätzlichem

## AUS DEM STADTTEIL

Normalladepunkt), Milser Str. 44 (zwei Normalladesäulen), Schlauden 26 (eine Normalladesäule), Hillegosser Str. 69 (eine Normalladesäule), Amtmann-Bullrich-Straße 8 (eine Normalladesäule), Lüneburger Str. 78 (eine Normalladesäule).

In naher Zukunft seien laut Amt für Verkehr drei weitere Normalladesäulen an drei Standorten geplant: Bahnhof Oldentrup, Oldentruper Str. 236, Haltestelle Schelpmilser Weg, Schelpmilser Weg 96 und Brake Zentrum, Braker Straße 90. Sie sollen bis Mitte dieses Jahres in Betrieb gehen.

### Lademöglichkeiten und Netzkapazitäten

Die Politikerinnen und Politiker beschäftigten sich auch mit den Lademöglichkeiten für E-Fahrzeuge im Stadtbezirk. Auf Antrag der FDP wurde die Verwaltung beauftragt zu prüfen, an welchen Straßen und in welchen Abschnitten im Bezirk die Möglichkeit besteht, zusätzliche Ladesäulen für E-Autos zu installieren. Außerdem sei zu prüfen, wie viele Ladesäulen davon zeitgleich betrieben werden könnten und welche Straßenabschnitte im Bezirk dafür geeignet seien, das sog. „Laternenparken mit Lademöglichkeit“ – also Ladesäulen an Straßenlaternen – zu ermöglichen.

Die CDU unterstützt den Prüfantrag, gab jedoch zu bedenken, dass durch das sog. Laternenparken mit Lademöglichkeit nicht viele Parkplatzkapazitäten wegfallen dürften bzw. gebe-

nenfalls ein Ausgleich zu schaffen sei.

Die Anfrage der SPD-Fraktion hinsichtlich der Erstellung und Erweiterung von Fahrradabstellanlagen an den Grundschulen Am Homersen, Altenhagen und Heeperholz beantwortete das Amt für Verkehr mit dem Hinweis, dass zurzeit Kostenschätzungen sowie Planunterlagen durch den Umweltbetrieb erstellt würden. Sobald diese Daten vollständig vorhanden seien, solle eine Beschlussfassung zum geplanten Vorgehen (Installation von Fahrradabstellanlagen und Erstellung Förderantrag) durch die politischen Gremien herbeigeführt werden. Danach, wahrscheinlich im März dieses Jahres, werde ein Förderantrag für die Fahrradabstellanlagen für alle drei Grundschulen gemeinsam gestellt. Die Umsetzung ist für das kommende Jahr geplant.



**SIMONE TAM**  
Psychologische Beratung  
Berufliches Coaching  
Persönlichkeitsentwicklung

Ab 01.02.2022 neue Räumlichkeiten:  
Altenhagener Str. 29  
33719 Bielefeld  
Tel.: 0172-5260327

Mail: kontakt@simone-tam-beratung.de  
www.simone-tam-beratung.de

**BERATUNG  
& COACHING**



**altbausanierung spilker**  
beraten ■ bauen ■ sanieren ■

- Maurerarbeiten
- Fliesenarbeiten
- Kellersanierung
- Trockenbau
- Abbrucharbeiten

Martin Spilker  
Barkhausenstr. 7  
33719 Bielefeld  
Mobil: 01 60 - 15 70 307  
Telefon: 05 21 - 92 63 24 41  
Fax: 05 21 - 92 63 24 43

www.altbausanierungspilker.de  
martin-spilker@freenet.de



**invo<sup>IT</sup>**  
www.invo.it

**WIE VIEL NERD STECKT IN DIR?**

**Dann zeig's uns! Bewirb dich jetzt:**  
**IT-Administrator/Systemadministrator**  
**(alle Menschen)**

**HILO**<sup>®</sup>  
 Arbeitnehmersteuern  
 überall in Deutschland

Haben Sie schon an Ihre

## Einkommensteuererklärung

gedacht? Wir beraten Arbeitnehmer und Rentner als Mitglieder ganzjährig.

**Lohnsteuerhilfverein HILO** 33729 Bielefeld, Niewaldstraße 26  
 Hilfe in Lohnsteuerfragen e.V. Telefon (0521) 42 84 531  
 Beratungsstelle Bielefeld reenate.schubert@hilo.de  
 Leiterin: Renate Schubert www.hilo.de/111146

[www.heepen-erleben.de](http://www.heepen-erleben.de)

## Tagespflege »Haus BONITAS«



Tagsüber kompetent betreut und abends zurück in die eigenen vier Wände, das ist für viele Klient\*innen und Angehörige die perfekte Alternative zum klassischen Pflegeheim. Die aktuelle Wohnsituation bleibt so, wie sie bisher war, und dennoch ist eine einfühlsame und fachkundige Unterstützung für einen abwechslungsreichen Alltag sichergestellt. **Wir beraten Sie sehr gerne!**

**Haus BONITAS**  
 Tagespflege Jöllheide

Bonitas Bielefeld GmbH & Co. KG · Jöllheide 10 · 33609 Bielefeld  
 Telefon (05 21) 759 848 200 · [www.bonitas.de](http://www.bonitas.de)

## Peter-und-Pauls-Kirche

# Orgelkonzert mit Fanfaren, Jubel und Meditation

Die Heeper Kirchengemeinde lädt am 18. Februar um 18 Uhr zu einem Orgelkonzert in die Peter-und-Pauls-Kirche, Heeper Str. 437, ein. Die Organistin Antje Wiese und der Organist Ulrich Maßner lassen die Steinmann-Organ mit Werken von Walther, Bach, Buxtehude, Clerambault, Dupre, Hielscher, Durufle und Peeters erklingen.

Wiese ist als Organistin an der Stiftskirche in Enger tätig. Schon im Alter von sechs Jahren hatte sie mit dem Klavierspiel angefangen. Nach dem Abitur absolvierte sie eine Banklehre und war u.a. als Vermögensberaterin tätig, bevor sie an der Kirchenmusikhochschule in Herford das Examen im künstlerischen Orgelspiel erfolgreich abschloss. „Die Orgel ist mein Lieblingsinstrument“, sagt Antje Wiese. Auch Maßner hatte, bevor er an der Herforder Kirchenmusikhochschule diesen Abschluss erlangte, ein anderes Studium mit dem Abschluss als Dipl.-Soziologe absolviert. Er ist als Organist an der Peter-und-Pauls-Kirche tätig. Vielen ist er bekannt von den Werktags-Kurzgottesdiensten in der Altstädter Nicolaigemeinde, vom Orgelspiel sowie den Orgelkonzerten in Heepen und in Bergen (Rügen).

Die Steinmann-Organ in Heepen verfügt über mehr als 1.500 Pfeifen. Orgelbaumeister Hermann Heister erneuerte und ergänzte die bereits existierende Orgel von 1692 bis 1703. Die Adelsfamilie von Grest stiftete den barocken Prospekt. Das Schnitzwerk dieses Orgelprospektes ist immer noch zu bewundern. Nach umfangreichen Sanierungs- und Restaurierungsarbeiten im Jahr 2019/2020 wurde die Orgel rechtzeitig zum Orgeljahr 2021 fertig. Jetzt trägt sie wieder zu recht den Titel „Königin der Instrumente“. Der Eintritt zum Konzert ist frei; am Ausgang wird um eine wertschätzende Spende gebeten. Es gelten die aktuellen Corona-Regeln.



Freuen sich auf das Orgelkonzert in der Peter-und-Pauls-Kirche: Antje Wiese und Ulrich Maßner

VfL Oldentrup

# Mitgliederehrung und Wahlen

Zweimal musste in 2020 die Mitgliederversammlung des VfL Oldentrup Corona-bedingt kurzfristig abgesagt werden, Ende letzten Jahres konnte sie nun stattfinden. In der Aula der Ernst-Hansen-Schule wurden die Geschäftsberichte der Jahre 2019 und 2020 verabschiedet, sowie Ehrungen und Neuwahlen durchgeführt.

Die Neuwahlen führten zu keinen großen Veränderungen, lediglich der Posten des Kassenswarts wurde neu besetzt. Im Vorstand sind der erste Vorsitzende Jörn Zurheide, der zweite Vorsitzende André Kickert und der Kassenswart Lukas Busse. Die Wahl des Jugendwarts erfolgte satzungsgemäß während der Jugendversammlung des Vereins. Hier wurde Joachim Middendorf in seinem Amt bestätigt und komplettiert so den geschäftsführenden Vorstand. Der Vorstand bedankte sich bei

allen ehrenamtlich tätigen Mitgliedern für ihre Arbeit und Unterstützung. Der Dank ging ausdrücklich auch an alle übrigen Vereinsmitglieder, die dem Verein in der schwierigen und außergewöhnlichen Zeit während der Pandemie die Treue gehalten haben.

Für ihre langjährige Treue zum Verein wurden zahlreiche Mitglieder geehrt. Auf 25jährige Mitgliedschaft können zurückblicken: Ingrid Werner, Günter Werner, Reinhard Seiger, Christine Kämpfert, Wilfried Hahn, Ulrich Bode, Torsten Dedem, Christa Drechsel, Helga Feichter, Waltraud Freitag, Judith Harbig, Jürgen Köppen, Manfred Maier, Silvia Maier, Renate Pioch, Maike Schwan, Niklas Schwan, Dennis Simon, Waltraud Uhlenburg.



Ehrung langjähriger Mitglieder, an der nicht alle Jubilare persönlich teilnehmen konnten

40 Jahre halten folgende Mitglieder die Treue: Hans Stüllen-berg, Kathi Stöppler, Siegfried Kollmeyer, Ulrich Koitka, Paul-Gerhard Drescher, Günther Feldmann, Gisela Pättschke.

Auf eine 50jährige Vereinszugehörigkeit können Anni Fastabend, Germut Fastabend, Gudrun Gewandt und Monika van der Veek zurückblicken. Eleonore Meinhold gehört dem Verein seit 60 Jahren an.

Für besondere Verdienste um den Verein wurden Peter Stachnowski mit der Ehrennadel in Bronze und Holger Schwan mit

der Ehrennadel in Silber ausgezeichnet. Joachim Middendorf wurde von der Mitgliederversammlung zum Ehrenmitglied ernannt.



## 15 Jahre

### Salon Kirsten Post und Team

**Wir bedanken uns bei unseren  
Kunden für die Treue und  
freuen uns auf weitere Jahre!**

Salon Kirsten Post • Salzufler Straße 45 • 33719 Bielefeld-Heepen • Tel. 05 21/33 11 88



**Tischlerei  
Klemp & Schlichting**  
Meisterbetrieb

Patthorster Straße 115a  
33803 Steinhagen  
Telefon 0 52 04 - 92 511 35  
Telefax 0 52 04 - 92 511 37  
info@klemp-schlichting.de  
www.klemp-schlichting.de

**Fordern Sie uns (an)!**

**Wolfgang Klemp**  
Tischlermeister  
(01 75) 4 38 56 72

**Mark Schlichting**  
(01 75) 4 38 48 32



Unsere Leistungen:  
Innenausbau  
Möbelbau  
Sonderanfertigungen  
Reparaturservice  
Fenstermontage  
Verlegung von Laminat & Fertigparkett

Haushaltsauflösungen  
und Entrümpelungen

# ALDINGO

Umzüge

*Alles aus einer Hand!*

**Ingo Hannemann**

Holbeinstraße 14 a  
33615 Bielefeld  
Telefon: 05 21-9 82 47 50  
Mobil: 01 74-3 81 08 80  
E-Mail: ingohnnmn@aol.com

# timpe.

**Sanitär- und Heizungstechnik**

**Meisterbetrieb**

Ralf + Olaf Timpe GbR      Tel.: 05 21-30 44 114  
Muerfeldstraße 32      Fax: 05 21-30 44 115  
D-33719 Bielefeld      e-mail: s.h.timpe@t-online.de

## Baugeschäft ELSE GmbH

Milser Str. 37 · 33729 Bielefeld

**Hoch- u. Stahlbetonbau**

- Neubau, Umbau, Anbau, Sanierung
- Verblendarbeiten
- Abdichtungsarbeiten
- Reparaturarbeiten
- Fliesenarbeiten
- Pflasterarbeiten
- Silikonversiegelungen



Fon: 05 21/33 29 17  
Fax: 05 21/33 64 22  
info@baugeschaef-else.de  
www.baugeschaef-else.de



**Dachdeckermeister**

# DIRK SCHULZ GmbH

- Steildach
- Flachdach
- Zimmerei
- Fassadenbekleidung
- Bauklempnerei

Bechterdisser Straße 85  
33719 Bielefeld  
Tel. 05 21 / 2 08 14 99  
Fax 05 21 / 2 08 14 98  
Mobil 0157 / 72 15 11 35  
info@dirkschulz-gmbh.de  
www.dirkschulz-gmbh.de

**Gesund durch Bewegung**

## Aquafitness im Hallenbad

Der Sportverein Gesund durch Bewegung e.V. bietet im Februar wieder Aquafitness und Aquajogging im Hallenbad Heepen an. Die Angebote am Montag und Dienstag um 10.45 Uhr richten sich zu einem an Menschen mit verschiedenen Beschwerden oder Erkrankungen, zum anderen an Menschen, die fit bleiben oder es werden wollen.

Die Teilnahme ist unter Einhaltung der 2G+ Regelung möglich. Das bedeutet die Nachweispflicht „genesen oder geimpft“ und zusätzlich einen negativen Schnelltestnachweis, der nicht älter als 24 Stunden ist.

Weitere Informationen und Anmeldung: Tel.: 0176-57911020 oder [www.gesund-durch-bewegung-bielefeld.de](http://www.gesund-durch-bewegung-bielefeld.de)

**Wirbelsäulengymnastik**

## Für einen starken Rücken

Unsere Wirbelsäule ist dazu da, den Körper aufrecht und stabil zu halten, allerdings ist sie mit den Wirbelgelenken ebenfalls dafür verantwortlich, dass unser Rücken beweglich und mobil ist. Menschen, die sich lange in einseitigen Haltungen befinden, schwere Lasten heben oder anderen besonderen Belastungen ausgesetzt sind, müssen früher oder später über eine präventive Wirbelsäulengymnastik nachdenken, um Rückenbeschwerden zu verhindern und längere krankheitsbedingte Ausfälle zu vermeiden.

Übungen in der Wirbelsäulen-

gymnastik können einen mobilisierenden Charakter haben, der Kräftigung dienen und stabilisierend wirken.

Die VHS Nebenstelle Heepen bietet ab dem 24. Februar zwei Kurse Wirbelsäulengymnastik an. Der erste findet von 19.15 bis 20.45 Uhr, der zweite, der sich an Frauen und Männer ab 50 richtet, von 17.30 bis 19 Uhr statt.

Weitere Informationen und Anmeldung: Fax: 0521/51-3431, Telefon: 0521/51-2222, E-Mail: [doerte.jack@bielefeld.de](mailto:doerte.jack@bielefeld.de) oder telefonisch bei Nebenstellenleiterin Dörte Jack, Tel.: 512534.

[www.heepen-erleben.de](http://www.heepen-erleben.de)

## Skat- und Rommee-Gruppe suchen Verstärkung

# Spiel und Spaß beim DRK

Menschen, die gerne Skat oder Rommee spielen und Geselligkeit mögen, haben die Möglichkeit, die Spiele-Gruppen beim DRK zu besuchen.

Die Skat-Gruppe mit Kaffeetrinken trifft sich dienstags von 13 bis 17.30 Uhr, die Rommee-Gruppe mit Kaffeetrinken findet montags von 14.30 bis 18 Uhr statt.

Die Teilnahme ist kostenlos,

ein Beitrag wird lediglich für die Verpflegung erhoben. Die Angebote finden unter Berücksichtigung der aktuellen Corona-Schutzregeln im Begegnungszentrum des DRK, Rüggesiek 21, statt.

Weitere Informationen und Anmeldung unter der Telefonnummer 05 21 / 33 36 69 oder per E-Mail an [info@drk-bielefeld-zentrum.de](mailto:info@drk-bielefeld-zentrum.de)

## DRK-Zentrum

# Angebote für Senioren

Das Deutsche Rote Kreuz bietet unter Berücksichtigung der aktuellen Coronaschutzregeln wieder Kurse und Veranstaltungen für Senioren in seinen Räumen am Rüggesiek 21 an. Aufgrund der besonderen Si-

tuation ist eine Anmeldung erforderlich, Frau Zilken, Tel.: 0521 / 333669 oder per E-Mail: [info@drk-bielefeld-zentrum.de](mailto:info@drk-bielefeld-zentrum.de). Die einzelnen Termine finden Sie in der Rubrik Tipps, Treffs, Termine.

### Dienstag, 1. Februar

- Kurzfilm „Menuett“ (11 Minuten), bis einschließlich 26. Februar jeweils sonntags bis freitags von 15 bis 17 Uhr, Sakristei der Heeper Peter-und-Pauls-Kirche, Heeper Str. 437
- Yoga, 8.45 bis 9.45 Uhr, DRK-Zentrum Rüggesiek 21, weitere Termine: 8., 15., 22. Februar
- Skat-Gruppe mit Kaffeetrinken, 13 bis 17 Uhr, DRK-Zentrum Rüggesiek 21, weitere Termine: 8., 15., 22. Februar
- Gesellschaft am Telefon, Gesprächs-

kontakt für Senioren, denen in Zeiten von Corona soziale Kontakte fehlen, 9 bis 12 Uhr, Tel.: 0521/333669, weitere Termine: 8., 15., 22. Februar

- Fußpflege, vormittags, Termine nach Vereinbarung, DRK-Zentrum Rüggesiek 21, weitere Termine: 8., 15., 22. Februar

### Mittwoch, 2. Februar

- Gymnastik für flotte Senioren, 15 bis 15.45 Uhr, DRK-Zentrum Rüggesiek 21, weitere Termine: 9., 16., 23. Februar

130 JAHRE

BESTATTUNGSINSTITUT SEIT 1889

# Paul Moshage

Inhaber: Anja und Manuela Moshage



Seit Kurzem unser 2. Standort nur mit telefonischer Absprache unter der Handynummer: 0172 9791016

Alter Postweg 38, 33719 Bielefeld

- Persönliche Trauerbegleitung
- Erd-, Feuer- und Seebestattungen
- Überführungen im In- und Ausland
- Erledigung aller Formalitäten
- Drucksachen und Traueranzeigen
- Individuelle Trauerreden
- Beratung zur Bestattungsvorsorge ...

POTSDAMER STRASSE 75 · 33719 BIELEFELD (HEEPEN)  
TELEFON (05 21) 33 18 28

**V.A.L. e.V.**  
**Lohnsteuerhilfeverein**      **Salzufler Str. 1**  
**Tel.: 0521 / 93 84-299**

**Wir erstellen Ihre Einkommensteuererklärung\***

- Unsere Beiträge sind sozial gestaffelt.
- Wir sind auf Arbeitnehmerbesteuerung spezialisiert.
- Durch die Mitgliedschaft werden Sie ein ganzes Kalenderjahr betreut.

\*bei Einkünften aus nichtselbstständiger Tätigkeit im Rahmen einer Mitgliedschaft.

**Friedhofsservice**  
*Sennefriedhof*  
**Faust & Partner**



*Grabneugestaltung – Grabpflege*  
*Kapellendekoration – Kränze und Blumen*  
*In Heepen und auf Bielefelder Friedhöfen*

**K. Faust**      **D. Heitbreder**  
 Johannistal 15 - 33617 Bielefeld      Potsdamer Str. 87 - 33719 Bielefeld  
 Tel.: 05 21/15 09 01 - Fax: 15 07 40      Tel.: 05 21/33 18 37 - Fax: 33 31 25



**Bansmann**  
 Versorgungstechnik GmbH

**Heizung - Lüftung - Sanitär**  
**Reparatur - Renovierung**

**33719 Bielefeld (Heepen)**  
 Th.-Heuss-Straße 5 · Telefon 333025



**Thomas Grüneberger**  
**Malermeister**

**Steinword 1**  
**33719 Bielefeld**  
**Tel.: 0521. 33 68 713**  
**Mobil: 0173. 25 31 246**  
**info@maler-grüneberger.de**

**www.maler-grüneberger.de**

• Bewegung im Sitzen, 9.15 bis 10.15 Uhr, DRK-Zentrum Rüggesiek 21, weitere Termine: 9., 16., 23. Februar

• Was kann mein Tablet?  
 Tablet-Schulung (fortlaufend), Anfänger 1, 11 bis 13 Uhr, weitere Termine: 9., 16., 23. Februar

**Donnerstag, 3. Februar**

• Gesellschaft am Telefon, Gesprächskontakt für Senioren, denen in Zeiten von Corona soziale Kontakte fehlen, 9 bis 12 Uhr, Tel.: 0521/333669, weitere Termine: 10., 17., 24. Februar

• Was kann mein Tablet? Tablet-Kurs, Anfänger 2, 10 bis 12 Uhr (fortlaufend), DRK-Zentrum Rüggesiek 21, weitere Termine: 10., 17., 24. Februar

• Workshops z.B. zum Thema „Zoom-Meeting – Senioren bleiben in Kontakt“

**Freitag, 4. Februar**

• Gedächtnistraining, 11 bis 12.15 Uhr, DRK-Zentrum Rüggesiek 21, weitere Termine: 11., 18., 25. Februar

**Montag, 7. Februar**

• Yoga, 9.30 bis 11 Uhr, DRK-Zentrum Rüggesiek 21, weitere Termine: 14., 21., 28. Februar

• Yoga, 11.30 bis 13 Uhr, DRK-Zentrum Rüggesiek 21, weitere Termine: 14., 21., 28. Februar

• Rommee-Gruppe mit Kaffeetrinken, 14.30 bis 18 Uhr, DRK-Zentrum Rüggesiek 21, weitere Termine: 14., 21., 28. Februar

**Mittwoch, 23. Februar**

• Blutspende des DRK, 16.30 bis 19.30 Uhr mit Terminvereinbarung, Luisenschule II, Josefstraße 16-20

**Montag, 28. Februar**

• Blutspende des DRK, 15.30 bis 19.30 Uhr mit Terminvereinbarung, Ev. Gemeindehaus, Ubbedisser Straße 3

## Impressum

**Herausgeber:**  
 Media & Service Büro,  
 Bernd Lochmüller  
 Bleichstr. 77a, 33607 Bielefeld

**Anzeigen:**  
 Bernd Lochmüller  
 Mobil 0171 6 10 26 78  
 e-mail: info@heepen-erleben.de

**Anzeigen Innendienst:**  
 Nicole Strotherm  
 Tel. 400 21-0

**Redaktion:**  
 Christiane Peters, Tel. 0171 1 74 22 59  
 Tel. 05246 703 18 90  
 e-mail: redakteurin-c.peters@t-online.de

**Herstellung:**  
 KLOCKE PrintMedienService  
 Am Wittenberg 24, 33619 Bielefeld

**Grafische Gestaltung:**  
 RiGrafix Fabio Corsi Poli

**Verantw. für den Inhalt:**  
 Bernd Lochmüller  
 25. Jahrgang Auflage: 15.000

**Internet:**  
[www.heepen-erleben.de](http://www.heepen-erleben.de)

## Gratis - Kleinanzeigen - Aktion

**Senden Sie uns Ihre private Kleinanzeige (maximal 50 Zeichen, einmaliger Abdruck) per E-Mail an [info@schildesche-erleben.de](mailto:info@schildesche-erleben.de) per Post an Media&Service, Bleichstr. 77a, 33607 Bielefeld**

**Kleinanzeigen**

Farbenprächtige Kanarienvögel und Zebrafincken aus privater Hobbyzucht zu verkaufen. Kontakt über

**Tel. 0160 97702126**

**Ferienhaus** 130m<sup>2</sup> an der Kieler Bucht bis **6 Pers.** und **2 Hunden** im liebevoll -, familienfreundlich - und bestens ausgestatteten

„Huus Stokendoerp, mit großem Garten, 3 Schlafzimmern, 2 Fernseher, W- Lan, Tischtennis, Darts, Feuerstelle und vielem mehr.

Wir freuen uns auf Sie!

**www.huus-stokendoerp.de**

oder **Tel. 54366783**

Suche PKW Fahrer (w/m/d) für die Schülerbeförderung. Der Erwerb des Personenbeförderungsscheins wird unterstützt. **Tel. 0174 6821615**

oder **info@bvp.de**

**Wir suchen Verstärkung für unser Team Pflegefachkräfte/Krankenpflegehelfer/Arzhelfer/innen.**

**Tel. 32920579**

Schöne **FeWo** im toskanischen Dorf "Vetulonia" mit Blick auf Hügel und Meer zu vermieten.

**www.corsipoli.de** oder

**Tel. 451725**

**Youtube-Video vom Dorf:**

<https://www.youtube.com/watch?v=nBsnXqCxC7A>

**Einfach mal Pause Wellnessmassagen**

Astrid Stracke  
Hillegosser Str. 90  
Tel: 0521/2085087  
[www.ayurvedischemassage-bielefeld.de](http://www.ayurvedischemassage-bielefeld.de)

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**

**Tel.: 03944-36160**  
**www.wm-aw.de Fa.**

**www.lernpunkt.de**  
**NACHHILFE? WIR HELFEN!**  
0521-17 78 94

**Fußböden**

**FUSSBODEN FRÖHLICH®**  
**Fachbetrieb für Lieferung und Verlegung**  
Mittelbreite 4 · 33719 Bielefeld  
Tel. 0521-207561 · Fax 0521-207563

**Fußpflege**

**Med. Fußpflege Christine Becker**  
im Salon Halfter Hassebrock 8  
Tel.: 05 21-33 33 33  
Mobil: 01 52-02 87 79 64

**Gesundheit**

**www.praxis-requardt.de**  
Echt stark: Ihre Krankenkasse zahlt i.d.R. 85% dazu!  
- Aquafitness  
- Rückenschule  
- Nordic Walking  
- Pilates  
**Physiotherapie Requardt**  
Husumer Str. 167 (Bi-Brake)  
**Tel.: 0521/76 22 23**

**Handwerksbetriebe**

**HEINISCH Handwerk mit Service**

Fenster und Türenmontage  
Reparaturservice  
Fensterwartung

Brönninghauser Str. 33b  
33729 Bielefeld 0521-391075  
Mail: [info@heinisch-tischlerei.de](mailto:info@heinisch-tischlerei.de)  
[www.heinisch-tischlerei.de](http://www.heinisch-tischlerei.de)

**Philipp HAUSTECHNIK**  
● SANITÄR  
● HEIZUNG  
● ELEKTRO  
● BEDACHUNG  
Schelpmiser Weg 16a · 33609 Bielefeld  
Tel. (05 21) 5577600 · Fax (05 21) 55776099  
e-Mail: [info@philipp-haustechnik.de](mailto:info@philipp-haustechnik.de)  
Internet: [www.philipp-haustechnik.de](http://www.philipp-haustechnik.de)

**Heizung · Sanitär**

**H. Knapmeier GmbH**  
SANITÄR · HEIZUNG  
Zirkelstraße 29a  
33729 Bielefeld  
Tel. 05 21 / 39 13 79

**Installation**

**Firma Bernd Burrey**  
Gas- und Wasserinstallateurmeister  
● Wasser ● Gas  
● Heizung u.v.m.  
Röhnstraße 24 · 33719 Bielefeld  
Tel. 05 21/32 93 00 78 · Fax 05 21/33 32 74  
E-mail: [burrey-haustechnik@t-online.de](mailto:burrey-haustechnik@t-online.de)

**Physiotherapie**

**Physio Concept**  
Ihre Praxis am Heeperholz  
Krankengymnastik & Massage

- Krankengymnastik
- KG nach Bobath
- Massage – Heißluft – Fango
- Manuelle Lymphdrainage
- Manuelle Therapie
- Hausbesuche
- RehaSport
- Fitnesskurse

Heeperholz 8  
33719 Bielefeld  
Tel. 05 21 - 3 36 74 71  
Fax 05 21 - 3 36 74 72  
[www.physioconcept-heeper.de](http://www.physioconcept-heeper.de)

**Polsterei**

**Frank Hildebrand Polsterei**  
Neubezug · Aufpolstern · Reparaturen aller Art  
Bezugsstoffe · Professionelle Lederaufarbeitung

Servicepartner von Kaufeld  
Naggertstraße 16 · 33729 Bielefeld · Tel. 7724274  
Mobil: 01 72/8862287  
Email: [polstermoebelservice@web.de](mailto:polstermoebelservice@web.de)

**Raumausstatter**

**JÜRGEN UTECHT**  
CONCEPT & DECORATION  
PLANUNG - KONZEPTION - AUSFÜHRUNG  
Salzufler Str. 5 | 33719 Bielefeld  
Tel. 9 34 44 08 | [ju-concept@t-online.de](mailto:ju-concept@t-online.de)  
[WWW.JU-CONCEPT.DE](http://WWW.JU-CONCEPT.DE)

**Uhren - Optik**

Guter Service ist unsere Stärke  
**Mormann**  
OPTIK · UHREN · SCHMUCK  
KONTAKTLINSEN  
Salzufler Str. 9 · 33719 Bielefeld  
Tel. 0521 332945 Fax 0521 3369144  
[info@optik-mormann.de](mailto:info@optik-mormann.de)  
[www.optik-mormann.de](http://www.optik-mormann.de)

# Gutes Hören steigert Ihre Lebensqualität

Gutes Hören braucht Zeit, Engagement und Fachkenntnis. Ihr Martin Koch-Hörgeräte Team besteht aus sieben Fachkräften und fünf Filialen im Musikerviertel, am Meiersteich, in Hiddenhausen, in der Innenstadt im Geschäft Brillenliebe und ab 12. Januar 2022 neu in Brake, Am Damm 6, mit Vanessa Janke als Filialleitung. Was uns besonders am Herzen liegt: Ihre Lebensqualität durch innovative Hör-Lösungen zu steigern. Dafür verwenden wir neuste Messmethoden und arbeiten individuell mit Ihnen zusammen. Denn für uns steht fest: Ihre Ohren gibt es nur einmal auf der Welt und die verdienen ein maßgeschneidertes Konzept.

## Was erwartet Sie?

Hier ein kleiner Einblick, wie die ersten Hör-Erfahrungen aussehen könnten ... Sie haben Mini - Hörsysteme zur kostenfreien und unverbindlichen Probe von uns erhalten. Im Geschäft wurden Messungen durchgeführt, Sie erhielten eine Menge neue Informationen und schließen mit zwei kleinen Fremd-

körpern im Ohr die Tür hinter sich. Wie geht es jetzt weiter? Sie hören die eigenen Schritte auf dem Asphalt. Öffnen die Autotür und erschrecken sich leicht, als Sie sie schließen. War die schon immer so laut?

Zuhause möchten Sie sich nun erstmal eine kleine Pause gönnen und setzen sich mit der Tageszeitung auf den Balkon. Die knistert ja, wie ein kleines Feuerwerk, denken Sie und wundern sich.

Was Sie beim neuen Hören empfinden, ist individuell. Es kann passieren, dass Umgebungsgeräusche metallisch und ungewohnt laut klingen. Anfangs ist das nicht immer angenehm. Versuchen Sie die neuen Eindrücke möglichst unvoreingenommen erstmal wahrzunehmen.

Tatsächlich ist der Gewöhnungsprozess in der Hörsystemversorgung der Part, der Disziplin und Training erfordert. Doch es ist, wie bei so vielen Dingen: Dranbleiben lohnt sich, um die gewünschten Erfolge zu erreichen. Wir sind gefragt und Sie sind es auch.

## Für uns selbstverständlich: Wir sind auch nach dem Kauf mit Rat und Tat für Sie da!

Dabei begleiten wir Sie gern bei allen Fragen und Anliegen rund um Ihre Hörsystemversorgung. Den entscheidenden Unterschied bei einer Versorgung mit Hörgeräten macht zum einen Ihr starker Wille und eine fachlich kompetente Begleitung. Darum ist es nicht egal, wo Sie Ihre Hörsysteme kaufen. Darum nun auch in Brake für Sie vor Ort.

Bei Martin Koch Hörgeräte spielen Sie als Mensch eine Rolle. In unserer Beratung schauen wir auch gern gemeinsam mit Ihnen über den Tellerrand, um ihre Lebens und Hörqualität bestmöglich zu steigern. Hören findet im Gehirn statt – Wir unterstützen Sie bei Bedarf mit einem bewährten Hörtraining Seit 1.7.2021 bieten wir zusätzlich zur Hörgeräteversorgung ein bewährtes Hörtraining die „KOJ® Gehörtherapie“ an. Denn Hören kann verlernt und auch wieder neu gelernt werden. Vor allem die Unterscheidung zwischen Sprache und



Vanessa Janke

Störgeräusch findet im Gehirn statt. Bequem von zuhause aus können Sie das Training à 20 Lektionen über 4 Wochen durchführen. Die Auswertung erfolgt mit uns gemeinsam. Was für eine Freude, wenn der Hörerfolg gesteigert wird!

Als junges Unternehmen mit viel schöpferischer Energie arbeiten wir täglich daran, ein besonderes Ambiente für Sie zu gestalten und außergewöhnliche Möglichkeiten für Sie zu entwickeln. Lassen Sie sich überraschen, wie es weitergeht.

**Gemeinsam für Ihren Hörerfolg!**  
**Wir freuen uns auf Ihren nächsten Besuch bei Martin Koch Hörgeräte**

Neueröffnung am 12. Januar 2022 von 9 bis 18 Uhr

## Ihre Spezialisten für kleinste Hörgeräte!

Das neue Fachgeschäft „Martin Koch Hörgeräte GmbH“ hat die fast unsichtbaren und maßgefertigten Im-Ohr-Hörgeräte im Angebot

Wussten Sie, dass Kunden seit Ende 2013 von den günstigen Regelungen der Krankenkassen profitieren? Sie bekommen mehr Hörtechnologie für weniger Geld: Bis zu 300,- € zusätzlich erstatten die Kassen ihren gesetzlich versicherten Mitgliedern. Diese kommen so in den Genuss einer umfangreicheren Geräteausrüstung. „Martin Koch Hörgeräte GmbH“ – jetzt neu in Hiddenhausen – hält diese Hörgeräte für Sie zum unverbindlichen Testen bereit. Erleben Sie die große Leistungsfähigkeit der kleinen Geräte

in Bezug auf ihren Klang, das Richtungshören oder auch ermüdungsfreies Hören. Die Mini-Hörgeräte werden präzise von uns an Ihr Hörvermögen angepasst. Überzeugen Sie sich jetzt von den Vorteilen dieser besonderen Im-Ohr-Geräte.

Das Angebot gilt exklusiv in unseren Eröffnungswochen.

➤ Michael Pearce und Martin Koch, Geschäftsführer von „Martin Koch Hörgeräte GmbH“, beraten Sie gerne und freuen sich auf Ihren Besuch!

Kostenfreie Parkplätze direkt vor der Tür (barrierefrei)!

Öffnungszeiten:  
Mo., Di., Do.  
9-12.30 / 14-18 Uhr  
Mi., Fr. 9-12 Uhr  
Hausbesuche:  
Mi., Fr. 14-19 Uhr



**Martin Koch Hörgeräte**

Am Damm 6  
33729 Bielefeld

Telefon: 0521 914599 11  
www.koch-hoergeraete.de  
brake@koch-hoergeraete.de



Unsere Eröffnungsangebote\*\*:  
- Batterien nur 99 Cent\*\*!  
Hochleistungsbatterien für nur 99 Cent/Blister\*\*  
**Im-Ohr-Hörgeräte ab 0 €\*\* Zuzahlung\*!**  
\*\* Das Angebot gilt exklusiv in unseren Eröffnungswochen bis zum 28. Februar 2022

Unauffälligste Im-Ohr-Hörlösungen aller Preiskategorien!



Das Angebot gilt bis Ende Februar!

\* Bei Vorlage einer ohrärztlichen Verordnung zahlen Sie als Mitglied einer gesetzlichen Krankenkasse zusätzlich 10,- € gesetzliche Zuzahlung. Privatpreis ab 685,- € je Hörgerät.